

Flemington-Raritan Regional School District  
Dr. Kari McGann  
Superintendent of Schools  
50 Court Street, Flemington, New Jersey 08822-1300  
Phone: (908) 284-7561 Fax: (908) 284-7656  
[kmcgann@frsd.k12.nj.us](mailto:kmcgann@frsd.k12.nj.us)



11 de enero del 2021

Estimados Padres, Facultad, Personal y Miembros de la Comunidad del Distrito Escolar Regional de Flemington-Raritan,

A pesar de nuestros meticulosos esfuerzos para seguir todas las pautas y prácticas de distanciamiento social, ha sido recomendado por el Departamento de Salud del Condado de Hunterdon que la Escuela Primaria Barley Sheaf cierre por 14 días, efectivo inmediatamente, debido a la transmisión de casos positivos COVID-19. Esta tarde, el Distrito recibió otra notificación de dos casos POSITIVOS de COVID-19 de estudiantes en la Escuela Barley Sheaf. Un estudiante estuvo presente en el edificio el 7 de enero y el otro el 8 de enero. También recibimos notificación de un caso positivo de un empleado del distrito que estuvo presente en el campus el 23 de diciembre. Anticipamos la reapertura de la Escuela Barley Sheaf para el aprendizaje en persona el martes 26 de enero, con los estudiantes de la Cohorte A regresando al edificio ese día.

Un cierre temporal permite que los funcionarios de salud locales tengan tiempo para comprender mejor la situación del COVID-19 que afecta a la escuela y realizar un seguimiento de los contactos. Como se explicó en la [carta del 11 de diciembre de 2020](#) a los padres, los estudiantes en los grados K-4 permanecerán en el mismo horario de clase. La rotación actual de la semana A/Semana B continuará ininterrumpidamente para cualquier edificio K-4 que deba pivotar a un programa de aprendizaje totalmente remoto. La rotación actual de la semana A/semata B continuará sin interrupciones para cualquier edificio K-4 que deba girar a un programa de aprendizaje remoto. En este momento, todas las otras escuelas permanecerán abiertas para la instrucción en persona.

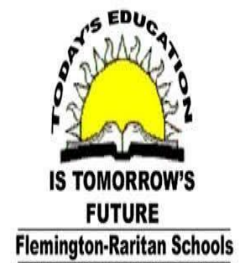
Es importante señalar que, a partir del 4 de enero, el Distrito ha reportado un número sustancial de casos positivos de COVID-19. Seguimos siendo notificados de múltiples estudiantes, personal y profesores en cuarentena debido a los criterios de exclusión de nivel "alto riesgo anaranjado" de COVID-19. Seguimos siendo notificados de múltiples estudiantes, personal y profesores puestos en cuarentena debido a los criterios de exclusión de nivel "alto riesgo anaranjado" de COVID-19. Es cada vez más difícil manejar el número de personal, profesores y estudiantes que se requieren para poner en cuarentena y son excluidos de la escuela.

El Informe de [CALI COVID-19](#) de la semana pasada continuó mostrando al Condado de Hunterdon en la "naranja", pero esta calificación se actualiza cada semana los jueves. Si el Condado de Hunterdon, que está incluido en la región Centro Oeste de Nueva Jersey en la [matriz de riesgo regional COVID-19](#), el nivel de actividad se clasifica en el "rojo" o "muy alto", el distrito entero girará al aprendizaje completamente remoto comenzando inmediatamente el viernes después de que el informe sea publicado.

Es importante que el personal, los estudiantes y los profesores se queden en casa si tienen:

- ❑ Resultado positivo (prueba viral) para COVID-19; para individuos con contacto cercano con un caso confirmado, NJDOH continúa recomendando una cuarentena de 14 días. Mientras permanecemos en el alto nivel de actividad de COVID, los contactos cercanos de los estudiantes positivos y con enfermedades similares a COVID deben seguir siendo excluidos de la escuela.
- ❑ Los síntomas compatibles con COVID-19 incluyen: Fiebre (temperatura de 100.4 o más) o escalofríos, tos, falta de aliento o dificultad para respirar, fatiga, dolores musculares o corporales, dolor de cabeza, una nueva pérdida de sabor o olor, dolor de garganta, congestión o secreción nasal, náuseas o vómitos y diarrea. Si los niños experimentan cualquiera de estos síntomas, deben quedarse en casa fuera de la escuela. Si tiene alguna pregunta sobre los síntomas o cualquier otra preocupación para usted o su hijo, por favor consulte a su médico o hable con una de las enfermeras de la escuela. En los niños, los signos/síntomas suelen ser leves. Por esta razón, El Departamento de Salud de Nueva Jersey recomienda que cualquier niño con síntomas de COVID-19 no regrese a la escuela hasta que haya recibido una prueba viral negativa o haya completado un período de aislamiento de al menos

Flemington-Raritan Regional School District  
Dr. Kari McGann  
Superintendent of Schools  
50 Court Street, Flemington, New Jersey 08822-1300  
Phone: (908) 284-7561 Fax: (908) 284-7656  
[kmcgann@frsd.k12.nj.us](mailto:kmcgann@frsd.k12.nj.us)



10 días desde la aparición de los síntomas y al menos 24 horas después de la resolución de la fiebre sin reducir la fiebre medicamentos con mejoría sintomática. Un diagnóstico alternativo puramente clínico ya no es aceptable.

- ❑ Exposición potencial a COVID-19 por contacto cercano con una persona con COVID-19 en los últimos 14 días. Si alguien en su hogar está teniendo síntomas de COVID-19, usted necesita permanecer en casa hasta que esa persona tenga resultados negativos o 24 días (10 para que esa persona no se contagie más 14 de cuarentena desde la última fecha en que la persona fue contagiosa).
- ❑ En los últimos 10 días, a menos que estén exentos de la recomendación de cuarentena por ser un trabajador esencial:
- ❑ [NJ Travel Advisory](#)
  - ❑ Según lo confirmado por el Departamento de Salud del Condado de Hunterdon: *Los viajeros y residentes que regresan de cualquier estado o territorio de los Estados Unidos más allá de la región inmediata (Nueva York, Connecticut, Pensilvania y Delaware) deben ponerse en cuarentena en su casa, hotel u otros alojamientos temporales [siguiendo las recomendaciones de los CDC](#): (Los empleados esenciales están excluidos del aviso de viaje.)*
    - *Si el viaje es inevitable, los viajeros deben considerar hacerse la prueba con una prueba viral (no una prueba de anticuerpos) 1-3 días antes del viaje y de nuevo 3-5 días después del viaje.*
    - *Si los viajeros dan positivo, deben aislarse por sí mismos durante al menos diez días y deben posponer el viaje durante ese tiempo.*
    - *Si los viajeros dan negativo, deben ponerse en cuarentena durante siete días después del viaje.*
    - *Si las pruebas no están disponibles (o si los resultados se retrasan), los viajeros deben ponerse en cuarentena durante diez días después del viaje.*
- ❑ [CDC After You Travel](#).

Para ayudar a las familias que viven en el condado de Hunterdon y a las que trabajan en el condado de Hunterdon, el condado ofrece una prueba gratuita de COVID. Puedes encontrar el enlace [aquí](#) para pedir una prueba gratuita de COVID-19.

El Distrito continúa trabajando diligentemente para mantener a los estudiantes, el personal, la facultad y nuestra comunidad a salvo de la propagación del COVID-19.

Le deseamos buena salud,

Dr. Kari McGann  
Superintendent of Schools